

English

Comparison table

Robopress

Robopress Variomatic

Standard

Operated by joy-stick lever or touch controls	•	•
Variable hydraulic pressure regulation	•	•
Synthetic food approved press plate	•	•
Stainless steel top plate	•	•
Removable side panels	•	•
Swivel wheels with brake	•	•
Front handles for easy movability	•	•
One-touch automatic pressing and dividing	-	•
Auto release of the lid	-	•
Self-locking, auto start of work cycle and self-opening of the lid	-	-
Electronically adjustable press time	-	-
Memory for 10 pressing and dividing programs	-	-

Options

Teflon coated stainless steel top plate	•	•
Glass panel with touch controls for extra hygiene	•	s
Flour tray with top cover	•	•
Foldable stainless steel support table	•	•
Safety switches on front and removable side panels	•	•
Cast iron foot on wheels for extra stability	•	•
Special colour	•	•

Accessories

Lower press plate (height 5 mm - yellow)	•	•
Trolley rack for up to 8 dough bins	•	•
Trolley rack with wooden top plate for up to 4 dough bins	•	•
Trolley rack with stainless steel top plate for up to 4 dough bins	•	•
Dough bin with lid (20L)	•	•
Recommended spare part set for 5-year operation	•	•
Recommended spare part set for 10-year operation	•	•

Power, dimensions & weights

Power (kW)	1.6	1.6
Dimensions WxDxH (cm)	54 x 66 x 108	54 x 66 x 108
Weight (kg)	280	280

s = standard

US-English

Comparison table

Robopress

Robopress Variomatic

Standard

Operated by joy-stick lever or touch controls	•	•
Variable hydraulic pressure regulation	•	•
Synthetic food approved press plate	•	•
Stainless steel top plate	•	•
Removable side panels	•	•
Swivel wheels with brake	•	•
Front handles for easy movability	•	•
One-touch automatic pressing and dividing	-	•
Auto release of the lid	-	•
Self-locking, auto start of work cycle and self-opening of the lid	-	-
Electronically adjustable press time	-	-
Memory for 10 pressing and dividing programs	-	-

Options

Teflon coated stainless steel top plate	•	•
Glass panel with touch controls for extra hygiene	•	s
Flour tray with top cover	•	•
Foldable stainless steel support table	•	•
Safety switches on front and removable side panels	•	•
Cast iron foot on wheels for extra stability	•	•
Special colour	•	•

Accessories

Lower press plate (height 3/16" - yellow)	•	•
Trolley rack for up to 8 dough bins	•	•
Trolley rack with wooden top plate for up to 4 dough bins	•	•
Trolley rack with stainless steel top plate for up to 4 dough bins	•	•
Dough bin with lid (5 gal)	•	•
Recommended spare part set for 5-year operation	•	•
Recommended spare part set for 10-year operation	•	•

Power, dimensions & weights

Power (kW)	1.6	1.6
Dimensions WxDxH (in)	21 x 26 x 43	21 x 26 x 43
Weight (lbs.)	617	617

s = standard

Nederlands

Vergelijkingstabel

Robopress

Robopress Variomaat

Standaard

Bediening met bedieningshendel of tiptoetsen	•	•
Instelbare drukregeling	•	•
Voedsel gekeurde kunststof persplaat	•	•
RVS dekselplaat	•	•
Afneembare zijpanelen	•	•
Zwenkwielen met rem	•	•
Handgrepen voor soepele mobiliteit	•	•
Automatisch persen en verdelen	-	•
Automatisch ontlasten van de deksel	-	•
Automatisch openen en sluiten van de deksel	-	-
Electronisch instelbare perstijd	-	-
Geheugen voor 10 pers- en verdeelprogramma's	-	-

Opties

Getefloneerde RVS dekselplaat	•	•
Hardglazen bedieningspaneel met tiptoets bediening voor extra hygiëne	•	s
Meelbak met deksel	•	•
Opklapbaar RVS werkblad	•	•
Veiligheidsschakelaars op voorpaneel en afneembare zijpanelen	•	•
Gietijzeren voet op wielen voor extra stabiliteit	•	•
Afwijkende kleurstelling	•	•

Accessoires

Persplaat - onder (hoogte 5 mm - geel)	•	•
Bakkenwagen voor 8 deegbakken	•	•
Bakkenwagen voor 4 deegbakken met houten werkblad	•	•
Bakkenwagen voor 4 deegbakken met RVS werkblad	•	•
Deegbak met deksel (20L)	•	•
Set reserve onderdelen (aanbevolen) voor 5 jaar operationeel gebruik	•	•
Set reserve onderdelen (aanbevolen) voor 10 jaar operationeel gebruik	•	•

Vermogen, afmetingen & gewichten

Vermogen (kW)	1.6	1.6
Afmetingen BxDxH (cm)	54 x 66 x 108	54 x 66 x 108
Gewicht (kg)	280	280

s = standaard

Français

Tableau de comparaison	Robopress	Robopress Variomatic
Standard		
Commandée par manette ou commandes tactiles	•	•
Régulation variable de la pression hydraulique	•	•
Plaque de presse synthétique de qualité alimentaire	•	•
Plaque supérieure en acier inoxydable	•	•
Panneaux latéraux amovibles	•	•
Roulettes pivotantes avec frein	•	•
Poignées avant pour des déplacements faciles	•	•
Pressage et division automatiques à actionnement unique	-	•
Déverrouillage automatique du couvercle	-	•
Fermeture automatique, démarrage automatique du cycle de travail et ouverture automatique du couvercle	-	-
Durée de pressage électronique réglable	-	-
Mémoire pour 10 programmes de pressage et de division	-	-
Options		
Plaque supérieure en inox enduit de Téflon	•	•
Panneau en verre avec commandes tactiles pour davantage d'hygiène	•	s
Bac à farine avec couvercle	•	•
Table de support pliable en acier inoxydable		
Interrupteurs de sécurité sur l'avant et panneaux latéraux amovibles		
Pied en fonte sur roulettes pour une stabilité accrue		
Couleur spéciale		
Accessoires		
Plaque de presse - sous (hauteur 5 mm - jaune)	•	•
Chariot pour jusqu'à 8 bacs à pâte	•	•
Chariot avec plaque supérieure en bois pour jusqu'à 4 bacs à pâte	•	•
Chariot avec plaque supérieure en acier inoxydable pour jusqu'à 4 bacs à pâte	•	•
Bac à pâte avec couvercle (20L)	•	•
Pièces de rechange conseillées pour 5 ans de fonctionnement	•	•
Pièces de rechange conseillées pour 10 ans de fonctionnement	•	•
Puissance, dimensions et poids		
Puissance (kW)	1.6	1.6
Dimensions LxPxH (cm)	54 x 66 x 108	54 x 66 x 108
Poids (kg)	280	280

s = standard

Deutsch

Vergleichstabelle

Robopress

Robopress Variomatic

Standard

Bedienung über Joystick oder Tasten	•	•
Variable Regelung des Hydraulikdrucks	•	•
Druckplatte aus lebensmitteltauglichem Kunststoff	•	•
Deckplatte aus Edelstahl	•	•
Abnehmbare Seitenwände	•	•
Feststellbare Lenkrollen	•	•
Frontgriffe für hohe Mobilität	•	•
Automatisches Pressen und Teilen per einfachem Tastendruck	-	•
Deckel öffnet sich automatisch	-	•
Automatischer Start des Arbeitszyklus, Deckel verriegelt und öffnet sich selbsttätig	-	-
Elektronisch einstellbare Pressdauer	-	-
Speicher für 10 Press- und Teilprogramme	-	-

Optionen

Teflonbeschichtete Edelstahlplatte	•	•
Besonders hygienisches Glasbedienfeld mit Bedientasten	•	s
Mehlbehälter mit Abdeckung	•	•
Abstellfläche aus Edelstahl, links oder rechts	•	•
Sicherheitsschalter vorn, abnehmbare Seitenbleche	•	•
Gusseisengestell auf Rädern für zusätzliche Stabilität	•	•
Sonderfarbe	•	•

Zubehör

Druckplatte - unter (Höhe 5 mm - gelb)	•	•
Rollenregal für bis zu 8 Teigkästen	•	•
Rollenregal mit Holzdeckplatte für bis zu 4 Teigkasten	•	•
Rollenregal mit Edelstahldeckplatte für bis zu 4 Teigkasten	•	•
Teigkasten mit Deckel (20 l)	•	•
Empfohlene Ersatzteile für 5 Jahre Betrieb	•	•
Empfohlene Ersatzteile für 10 Jahre Betrieb	•	•

Leistung, Abmessungen und Gewicht

Leistung (in kW)	1.6	1.6
Abmessungen B×T×H (cm)	54 x 66 x 108	54 x 66 x 108
Gewicht (in kg)	280	280

s = Standard

Español

Tabla de comparación
Robopress
**Robopress
Variomatic**
De serie

Se opera con palanca de mando o controles táctiles	•	•
Regulación de presión hidráulica variable	•	•
Placa de prensado sintética de uso alimentario	•	•
Placa superior de acero inoxidable	•	•
Paneles laterales extraíbles	•	•
Ruedas giratorias con freno	•	•
Mangos delanteros para fácil movilidad	•	•
Prensado y división automáticos con un solo toque	-	•
Liberación automática de la tapa	-	•
Autocierre, puesta en marcha automática del ciclo de trabajo y autoapertura de la tapa	-	-
Tiempo de prensado electrónica ajustable	-	-
Memoria de 10 programas de prensado y división	-	-

Opciones

Placa superior de acero inoxidable revestida de teflón	•	•
Panel de cristal con controles táctiles para una higiene extra	•	s
Bandeja para harina con cubierta superior	•	•
Mesa de apoyo plegable de acero inoxidable	•	•
Interruptores de seguridad en el lado delantero y paneles laterales extraíbles	•	•
Pie de hierro fundido sobre las ruedas para una estabilidad adicional	•	•
Color especial	•	•

Accesorios

Placa de prensado - bajo (altura 5 mm - amarillo)	•	•
Carrito de estantes para hasta 8 recipientes de masa	•	•
Carrito de estantes con plancha superior de madera para hasta 4 recipientes de masa	•	•
Carrito de estantes con plancha superior de acero inoxidable para hasta 4 recipientes de masa	•	•
Recipiente de masa con tapa (20 l)	•	•
Piezas de repuesto recomendadas para 5 años de funcionamiento	•	•
Piezas de repuesto recomendadas para 10 años de funcionamiento	•	•

Potencia, dimensiones y pesos

Potencia (kW)	1.6	1.6
Dimensiones An x Pr x Al (cm)	54 x 66 x 108	54 x 66 x 108
Peso (kg)	280	280

s = de serie

Русский

Сравнительная таблица

Robopress

Robopress Variomatic

Стандартный комплект

Управляется при помощи джойстика или сенсорного пульта кнопками вверх и вниз	•	•
Переменное гидравлическое давление	•	•
Синтетическая, пригодная для пищевых продуктов пластина прессования	•	•
Верхняя пластина из нержавеющей стали	•	•
Съемные боковые панели	•	•
Поворотные колесики с тормозами	•	•
Передние ручки	•	•
Автоматическое надавливание и деление теста одним нажатием кнопки	-	•
Автооткрытие крышки	-	•
Автоблокировка, автостарт рабочего цикла и автооткрытие крышки	-	-
Электронно регулируемое время прессования	-	-
Память на 10 программ надавливания и деления теста	-	-

Опции

Верхняя пластина из нержавеющей стали с тефлоновым покрытием	•	•
Стеклопластиковая гигиеническая сенсорная панель управления	•	s
Лоток для муки с крышкой	•	•
Складной вспомогательный столик из нержавеющей стали	•	•
Кнопки безопасности на передней части и съемные боковые панели	•	•
Чугунная основа на колесах для устойчивости	•	•
Специальный цвет	•	•

Принадлежности

Нижняя пластина прессования (высота 5 мм — желтый)	•	•
Тележка для 8 бункеров для теста	•	•
Тележка с верхней деревянной пластиной для 4 бункеров для теста	•	•
Тележка с верхней пластиной из нержавеющей стали для 4 бункеров для теста	•	•
Бункер для теста с крышкой (20 л)	•	•
Набор рекомендуемых запчастей для 5 летнего использования	•	•
Набор рекомендуемых запчастей для 10 летнего использования	•	•

Мощность, размеры и вес

Мощность (кВт)	1.6	1.6
Габариты: ширина x глубина x высота (см)	54 x 66 x 108	54 x 66 x 108
Вес (кг)	280	280

s = стандартный комплект